

भारतीय लेखा तथा लेखापरीक्षा विभाग
महालेखाकार (लेखा एवं हकदारी) का कार्यालय
केरल, एम.जी.रोड, डाक थैला सं 5607,
तिरुवनंतपुरम - 695 039
INDIAN AUDIT AND ACCOUNTS DEPARTMENT
OFFICE OF THE ACCOUNTANT GENERAL (A&E)
KERALA, M.G. ROAD, P.B. NO. 5607
THIRUVANANTHAPURAM - 695 039

ਸ਼ੇ∕ No	दिनांक / Date :
P19/II/ DRSSA-131/JHK/2018-19	01/10/2018
To  All District/ Sub Treasury Officers	
Sir,	
Sub: Grant of Interim Relief to Jharkhand State Judi	icial Service Pensioners/Family Pensioners at

Ref: SSA No. PEN-5/Jharkhand/IR-JUDICIARY/CIVIL/2018-19/320 dated: 27/09/2018 of the office

I am to enclose herewith the copy of SSA received from theoffice of the Principal Accountant General (A&E), Jharkhand regarding the grant of Interim Relief to Jharkhand State Judicial Service Pensioners / Family Pensioners @ 30% w.e.f. 01/01/2016. The same is being placed in the official website of this office (www.agker.cag.gov.in) under the link "Treasury endorsement of orders for other state pensioners". A copy of this letter may be exhibited on the notice board of the treasury.

Yours faithfully

Accounts Officer

Copy to:-

The Director of Treasuries Thiruvananthapuram.

Accounts Officer

दूरभाष / Telephone: 0471 - 2330311

फैक्स / Fax : 0471 - 2330242

तार / Grams: ACCOUNTS TRIVANDRUM

इ-मेल / E-mail : agaekerala@dataone.in

the rate of 30% w.e.f. 01/01/2016.

of the Principal Accountant General (A&E), Jharkhand.

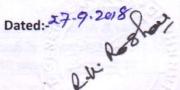
Website: http://www.agker.cag.gov.in



P19 Pus । Dassel 131
प्रधान महालेखाकार (लेखा एवं हकदारी), झारखण्ड का कार्यालय
OFFICE OF THE PRINCIPAL ACCOUNTANT GENERAL (A&E), JHARKHAND

Letter No.PEN-5/Jharkhand/IR-JUDCIARY/CIVIL/2018-19/ 1320

UNDER SPECIAL SEAL AUTHORITY NO- 45 /2018-19



605001

To,

	The	
1.	Principal Accountant General (A&E), And hra Pradesh, Saifabad, Hayderabad	500004
2.	Director of Audit & Pension Govt. of Arunachal Pradesh, Naharlagun	791110
3.	Accountant General (A&E), Assam, Guwahati, Maidamgaon Beltola, Guwahati	781029
4.	Accountant General (A&E), Bihar, Birchand Patel Marg, R- Block, Patna	800001
5.	Accountant General (A&E), Chatisgarh, 12/27, Raman Mandir Ward, Bilaspur Road, Fafadih, Raipur	492009
6.	Deputy Director of Accounts/P.L.I. Govt. of Goa, Directorate of Accounts, Pension Section, Panji, Goa	403101
7.	Accountant General (A&E), Gujrat, Ahmedabad Branch, Audit Bhawan, Navarangpura, Ahmedabad	380009
8.	Accountant General (A&E), Haryana, Lekha Bhawan, Plot No. 4 & 5, Sector-33-B, Chandigarh	160047
9. 🏻	Senior Deputy Accountant General (A&E), Himachal Pradesh, Gorton Castle Building, Shimla	171003
10.	Principal Accountant General (A&E), Jammu & Kashmir, Near Exhibition Ground, Srinagar	190009
11.	Principal Accountant General (A&E), Karnataka, Residency Park Road, Post Box No. 5 Sangalore	560001
12.	Accountant General (A&E), Kerla, Post Box No. 5607, M.G. Road, Thiruvananthapuram	695039
13.	Accountant General (A&E), Madhya Pradesh, Lekha Bhawan, Jhansi Road, Gwalior	474002
14.	Principal Accountant General (A&E), Maharashtra, 2 <sup>nd</sup> Floor, Pratishtha Bhawan, New Marine Lines, Maharshi Karve Road, Mumbai	400020
15.	Accountant General (A&E), Maharashtra, West High Court Road, Civil Line, Nagpur	440001
16.	Senior Deputy Accountant General (A&E), Manipur, Imphal	795001
17.	Accountant General (A&E), Meghalaya, Shilong	793001
18.	Accountant General (A&E), Mizoram, Shri Bualhranga Building, Dinthar, Aizawl	796001
19.	Senior Deputy Accountant General (A&E), Nagaland, Kohima	797001
20.	Accountant General (A&E), Orissa, Bhubaneswar	751001
21.	Accountant General (A&E), Punjab & Union Territory of Chandigarh, Sector- 17E, Chandigarh	160017
22.	Principal Accountant General (A&E), Rajasthan, Bhagwan Das Road, Jaipur	302005
23.	Senior Deputy Accountant General (A&E), Sikkim, Lekha Pariksha Bhawan, Deorai, PO-Tadong, Gangtok	737102
24.	Accountant General (A&E), Tamil Nadu, 361, Anna Salai, Teynampet, Chennai	600018
25.	Senior Deputy Accountant General (A&E), Tripura, PO- Kunjaban, Agartala	799006
26.	Accountant General (A&E), Uttar Pradesh, 20, Sarojini Naidu Marg, Allahabad	211001
27.	Accountant General (A&E), Uttarakhand, Dehradun, Oberoy Motor Building, Saharanpur Road Majra, Dehradun	248171
28.	Principal Accountant General (A&E), West Bengal, Treasury Buildings, No2, Govt, Place (West), Kolkata	700001

Director of Accounts and Treasuries, Got of Pondicherry, Pondicharry

30.	Controller of Accounts, Ministry of External Affairs, 3 <sup>rd</sup> Fllor, Akbar Bhawan, New Delhi	110007
31.	Pay & Accounts Officer (V), Delhi Administration, TIS Hazar, New Delhi	110124
32.	Chief Controller of Accounts, M/o External Affairs to the Indian Mission, Kathmandu, Akabar Bhavan, Chanakyapuri, New Delhi	110021

Subject- Grant of 30% Interim Relief to the Jharkhand State Judicial Service Pensioner/ Family pensioner's w.e.f. 01-01-2016

Sir,

I am to enclose herewith the copy of Government of Jharkhand, Finance Department L. No.11/07(वे.आ.)-05/2018//1681 dated- 11-07-18 on the Subject stated above under Special Seal Authority for your information and Immediate circulation among all pension disbursing authorities under your Jurisdiction.

Receipt of the above Special Seal Authority may please be acknowledged.

Encl:-As stated above.

Yours faithfully

Sr. Accounts Officer/Pen-5 Jharkhand, Ranchi Pen-05, Gren 247, 24/7/18

पत्रांक : 11'/07 (वे०आ०)-05/2018 ...16\2\1\f

राँची, दिनांक 11:07:18

संकल्प

विषय:

राज्य के सेवानिवृत्त न्यायिक पदाधिकारियों एवं पारिवारिक पेंशनरों को माननीय सर्वोच्च न्यायालय द्वारा दिए गए दिशा—निर्देश के आलोक में अंतरिम राहत के तहत मूल पेंशन में 30 प्रतिशत अभिवृद्धि किए जाने के सम्बन्ध में।

माननीय सर्वोच्च न्यायालय द्वारा W.P.(C) No. 643/2015 में दिनांक 09.05.2017 को आदेश पारित करते हुए न्यायिक पदाधिकारियों के वेतन एवं अन्य शत्तों के संबंध में अनुशंसा किये जाने हेतु माननीय न्यायाधीश पीo वेंकटरमा रेड्डी की अध्यक्षता में एक समिति का गठन किया गया है। उक्त समिति द्वारा न्यायिक पदाधिकारियों को दिये जाने वाले वेतन एवं अन्य सुविधाओं के संबंध में 18 महीनों की अविध में प्रतिवेदन समर्पित किया जाना है।

- 2. माननीय सर्वोच्च न्यायालय द्वारा W.P.(C) No. 643/2015 All India Judges Association Vs Union of India & Ors में दिनांक 27.03.2018 को कार्यरत / सेवानिवृत्त न्यायिक पदाधिकारियों एवं पारिवारिक पेंशनरों को अंतरिम राहत प्रदान किए जाने का दिशा—निर्देश दिया गया है।
- 3. इसी बीच Member Secretary, Second National Judicial Pay Commission द्वारा मुख्य सचिव, झारखंड को संबोधित पत्र में इस बात का उल्लेख किया गया है कि न्यायिक पदाधिकारियों हेतु अनुशंसा किये जाने के लिए गठित समिति द्वारा अंतिम प्रतिवेदन तैयार किये जाने में उम्मीद से ज्यादा समय लग रहा है। अतएव समिति का यह प्रस्ताव है कि राज्य सरकार द्वारा इस बिन्दु पर विचार किया जाय कि न्यायिक पदाधिकारियों हेतु औपबंधिक रूप में वेतन / पेंशन का पुनरीक्षण किया जाय।
- 4. उक्त के आलोक में योजना—सह—वित्त विभाग (वित्त प्रभाग) के संकल्प संख्या 920 / वि॰ दिनांक 20.04.2018 द्वारा राज्य के न्यायिक पदाधिकारियों का सप्तम वेतन पुनरीक्षण के परिप्रेक्ष्य में अंतरिम राहत देने हेतु वेतन पुनरीक्षण किए जाने के संबंध में विधि विभाग से मंतव्य प्राप्त किए जाने के उपरान्त निर्णय लिया गया, परन्तु सेवानिवृत्त न्यायिक पदाधिकारियों एवं पारिवारिक पेंशनरों के संबंध में निर्णय नहीं लिया जा सका।
- (अतः सम्यक् विचारोपरांत राज्य सरकार ने माननीय सर्वोच्च न्यायालय द्वारा W.P.(C) No. 643/2015 All India Judges Association Vs Union of India & Ors में दिनांक 27.03.2018 को दिए गए दिशा–निर्देश के आलोक में सेवानिवृत्त न्यायिक पदाधिकारियों एवं

U.S. Omi

encholer 83

की जाय।

- (ii) मौजूदा पेंशन संरचना में अनुमान्य भत्तों का भुगतान वैसे जारी रहेगा, कि किया पेंशन का औपबंधिक पुनरीक्षण दिनांक 01.01.2016 के प्रभाव से नहीं किया गया है।
- (iii) इस औपबंधिक पेंशन पुनरीक्षण के फलस्वरूप निर्धारित पेंशन के बकार राशि का भुगतान दो वित्तीय वर्ष यथा; वित्तीय वर्ष 2018—19 एवं 2019—20 में दो बराबार किस्तों में किया जायेगा।
- (iv) रेड्डी कमीशन की अनुशंसा के अनुरूप न्यायिक सेवा के सैन नेवृता अधिकारियों एवं पारिवारिक पेंशनरों का पेंशन पुनरीक्षण होने की स्थिति इस औपबंधिक पेंशन पुनरीक्षण के फलस्वरूप हुए अतिरिक्त भुगतान का सम्भोजन भविष्य में भुगतेय पेंशन से कर लिया जायेगा।
- 6. प्रस्ताव पर मंत्रिपरिषद् की स्वीकृति वित्त विभागीय संलेख ज्ञापांक 15 विक दिनांक 27.06.2018 के क्रम में दिनांक 30.07.2018 की बैठक के मद सं० 08 में दी गड़ाई।
- आदेश :- आदेश दिया जाता है कि इस संकल्प को झारखंड राजपत्र के असाधार अंक में प्रकाशित किया जाय तथा इसकी प्रतियाँ महालेखाकार (लेखा एवं हा हारी), झारखंड, राँची/सभी विभाग एवं विशागाध्यक्ष को प्रेषित किया जाय।

झारखण्ड राज्यपाल के आदेशीन,

(सुखदेव सिंह) अपर मुख्य सचिव

ज्ञापांक : 11/07 (वे०आ०)-05/2018 168! वि राँची, दिनांक 11 7 प्रतिलिपि : सहायक अधीक्षक, राजकीय मुद्रणालय, डोरंडा, राँची को e-गजट के उप में राजपत्र असाधारण अंक में प्रकाशन करने हेत् प्रेषित।

(सुखदेव सिंह)

(सुखदेव सिंह) अपर मुख्य सचिव

ज्ञापांक : 11/07 (वे०आ०)-05/2018 681/वि प्रतिलिप : मुझलेखाकार (ले॰ एवं हक•), झारखंड, राँची को सूचनार्थ एवं उकार्रवाई हेतु प्रेषित।

(सुखदेव सिंह) अपर मुख्य सचिव उपायुक्त / कोषागार पदाधिकारी, प्रोजेक्ट भवन, धुर्वा, राँची / नेपाल हाउस, राँची / पी०एम०यू० कोषांग के सहायक प्रोग्रामर, को विभागीय Website पर upload करने हेतु सूचनार्थ एवं आवश्यक कार्रवाई हेतु प्रेषित। (मुखदेव सिंह) अपर मुख्य सचिव।

## No. 11/07( P.C.)-05/2018/1681/Fin. Government of Jharkhand Planning Cum Finance Department (Finance Division)

Ranchi, dated 11.07.18

Sub

Increment of 30% in basic pension as interim relief to retired Judicial Officers and family pensioners of the state in view of the guidelines given by the Honourable Supreme Court -reg.

By passing orders on 09.05.2017 in W.P.(C) No. 643/2015, a committee has been constituted by the Honourable Supreme Court under the Chairmanship of Honourable Judge P Venkatarama Reddy, for giving recommendations regarding pay and other conditions of Judicial Officers. Report regarding the pay and other benefits given to the Judicial Officers has to be submitted by the above committee within a period of 18 months.

- 2. The Honourable Supreme Court has given guidelines on 27.03.2018 in W.P.(C) No. 643/2015 All India Judges Association Vs Union of India & Ors, for granting Interim Relief to the serving/retired Judicial Officers & Family Pensioners.
- 3. Meanwhile, in his letter addressed to the Chief Secretary, Jharkhand it has been mentioned by the Member Secretary, Second National Judicial Pay Commission that the committee constituted for making recommendations for Judicial Officers is taking more time than expected in preparing their final report. Therefore, the committee proposes that the point of provisional revision of pay/pension of judicial officers may be considered by the State Government.
- 4. In light of the above, vide Resolution no. 920/Fin. dated 20.04.2018 of Planning Cum Finance Department, decision has been taken after obtaining remarks from the Law Department regarding revision of pay for grant of Interim Relief in view of Seventh Pay Revision of state Judicial Officers, but no decision could be taken in respect of retired judicial officers and family pensioners.
- 5. Therefore, after due consideration the state Government in view of the guidelines issued by the Honourable Supreme Court on 27.03.2018 vide W.P.(C) No. 643/2015 All India Judges Association Vs Union of India & Ors, have decided to accord sanction to grant Interim Relief to retired Judicial Officers & family pensioners subject to the following conditions:-
- 1. Increase of 30% may be made w.e.f 01.01.2016 on the basic pension received.
- 2. Payment of allowances permissible on existing pension structure shall continue to be the same such as the provisional revision of pension has not been done w.e.f. 01.01.2016.
- 3. Payment of arrear amount of pension fixed consequent to provisional revision of pension, shall be payable in two equal installments in two financial years, viz, financial year 2018-19 & 2019-2020.

- 4. In case of revision of pension in respect of retired judicial service officers & family pensioners in accordance with the recommendation of the Reddy Commission, adjustment of additional payment made on account of provisional revision of pension shall be made from the pension payable in future.
- 6. The sanction of Council of Ministers on this proposal has been given in item no. 8 of the meeting dated 30.07.2018, in continuation of Finance Department Document Memorandum No. 153/Fin. dated 27.06.2018.

Order: Ordered that this Resolution be published in the extra ordinary edition of the Gazette of Jharkhand & its copies sent to the Accountant General (A&E), Jharkhand, Ranchi/all departments & heads of department.

By orders of the Governor of Jharkhand, Sd/-Sukhdev Singh Addl Chief Secretary

Memo No.: 11/07(P.C.)-05/2018/1681/Fin.

Ranchi dated 11.07.18

Copy to:

Assistant Superintendent, Government Press, Doranda, Ranchi - for publication

in extra ordinary edition of Gazette as e-Gazatte.

Sd/-Sukhdev Singh Addl Chief Secretary

Memo No.: 11/07(P.C.)-05/2018/1681/Fin.

Ranchi dated 11.07.18

Copy to:

The Accountant General (A&E), Jharkhand, Ranchi - for information & necessary

action.

Sd/-Sukhdev Singh Addl Chief Secretary

Memo No.: 11/07(P.C.)-05/2018/1681/Fin.

Ranchi dated 11.07.18

Copy to: Secretary to Honourable Governor/Principal Private Secretary of Chief Secretary/ All Government Departments/All Heads of Departments/Registrars, Jharkhand High Court/All Deputy Commissioners/Treasury Officers, Project Bhawan, Dhurva, Ranchi/Nepal House, Ranchi/Assistant Programmer of P.M.U. Cell for uploading in the departmental website, for information & necessary action.

Sd/-Sukhdev Singh Addl Chief Secretary